



Cordless Ratchet Wrench

コードレスラチェットレンチ

CL95 取扱説明書

商品詳細▶



このたびは **TRUSCO コードレスラチェットレンチ**をお求めいただきまして誠にありがとうございます。

ご使用の前にこの説明書をよくお読みいただき、正しくご使用ください。

なお、お読みいただきました後も、この取扱説明書を大切に保管してください。

●注意文の **⚠️ 警告** **⚠️ 注意** の意味について



誤った取り扱いをしたときに、使用者が死亡または重症を負う可能性が想定される内容の注意。



誤った取り扱いをしたときに、使用者が傷害を負う可能性が想定される内容および物的損害のみの発生が想定される内容の注意。

なお、**⚠️ 注意**に記載した事項でも、状況によっては重大な結果に結びつく可能性があります。

いずれも安全に関する重大な事項を記載していますので、必ずお守りください。

1. 安全上の注意

●工具を正しく安全にお使いいただき、火災、感電、怪我などの事故を未然に防ぐために、次に述べる「安全上の注意」を必ずお守りください。



(1) 作業環境

- ご使用前に取扱説明書を必ずよくお読みください。
- 本取扱説明書に指定された用途以外にはお使いにならないでください。
- 可燃性の液体やガス、粉塵のある所では使用しないでください。電動工具から発生する火花が発火や爆発の原因となります。
- 作業場所は明るくし、常に整理整頓を心がけてください。
- 作業場所に、関係者以外は近づけないでください。特に子様は危険ですから注意してください。

(2) 電気に関する安全事項

- 電動工具のプラグはご指定のものをご使用ください。また絶対に電源プラグを改造しないでください。
- 電動工具を使用中に、身体をアースされているものに接触させないようにしてください。
(例) 鉄パイプ、電子レンジ、冷蔵庫、暖房器具など
- 電源コードは乱雑に扱わないでください。
 - コードを引っ張ってコンセントから抜かないでください。
 - コードには熱、油、尖ったものに近づけたり触れたりしないでください。
 - コードを傷つけたり、もつれたりしないように扱ってください。
- 電動工具は、雨ざらしにしたり、湿ったまたは濡れた場所で使用しないでください。
 - 工具内に水があり、本機による感電やバッテリーが短絡する恐れがあります。
- 使用環境に適した充電コードを使用してください。

(3) 作業上の安全事項

- 十分に注意をして作業を行ってください。
 - 電動工具を使用する場合は、作業内容、取り扱い方法など注意を払い慎重に作業してください。
 - 次のようなときはご使用しないでください。
① 疲労しているとき ② 飲酒しているとき ③ 薬を服用しているとき
- 安全保護具を使用してください。
 - 作業時には必ず保護メガネを使用してください。また、粉塵の多いところでは防塵マスクを併用してください。
 - 作業環境に合わせて、安全靴、保安帽なども併用してください。
- 工具のスイッチに指や手をかけて持ち運ばないでください。機械が不意に作動すると危険です。
- 電動工具の電源を入れる前に、調節用いたいキーやスパナなどの工具類が取り外されているか必ず確認してください。残っていると大きな事故につながる可能性があります。
- 無理な姿勢で作業しないでください。常に足元をしっかりとさせ、バランスを保つようしてください。
- 作業に適した服装で行ってください。
 - だぶだぶの服やネクタイ、ネックレス等の装身具は、回転部等に巻き込まれる恐れがあるので、着用しないでください。
 - 屋外での作業の場合には、皮手袋と滑り止めのついた履物の使用をお勧めします。
 - 長い髪は、帽子やヘアカバー等で覆ってください。
- 電動工具が吸塵用の場合は、吸塵用装置や吸塵バックが正しく取り付けられているか確認してください。

(4) 電動工具の使用方法と手入れ

- 無理な作業はしないでください。工具の能力にあった負荷でご使用ください。

2. 電源スイッチが作動しない場合は危険ですので、使用しないでください。使用せずに修理に出してください。

3. 電動工具を調整するときや保管する場合は、スイッチを切り本体からバッテリーを外してください。

4. 使用しない工具や付属品の保管場所として、次のような場所は避けてください。

× お子様の手が届いたり、簡単に持ち出せるところ

× 温度や湿度の急変するところ × 湿気の多いところ × 直射日光の当るところ

5. 電動工具を長く利用いただくために、保守点検をしてください。

・稼働部の調整及び締め付け、部品の摩耗状況のチェック、破損部品のチェックを行ってください。

・メンテナンス不足は故障の原因となります。

・故障なく使用できるように、刃物類は常に手入れをしてください。

6. 先端工具は鋭利できれいな状態を保持してください。

7. 電動工具、アクセサリーパーツ及び部品は、作業状況や作業効率に合わせて使用してください。また指定された用途以外に使用すると、事故の原因となります。

(5) 電動工具の使用方法と手入れ

1. バッテリーを差し込む前に、スイッチが切れていることを必ず確認してください。スイッチが入っている状態でバッテリーを差し込むと、機械の破損、事故につながります。

2. バッテリー及び充電器は必ず純正のものを使用してください。純正以外のものを使用すると発熱、火災、損傷の原因となります。

3. 改造したバッテリーの使用及びバッテリーの改造は絶対にしないでください。

4. バッテリーは他の金属と一緒に保管しないでください。

・釘、コイン、ネジ類、小さな金属片などと保管すると、短絡して発熱、火災の恐れがあります。

5. 本機を保管する場合は、必ず電源コードとバッテリーを外してから保管してください。

6. 過酷な状況下(高温など)では、バッテリーから液漏れすることがあります。漏れ出た液体には触れないでください。

・万が一、触れてしまった場合は、直ちに水で洗い流してください。また、目に入った場合も、直ちに水で洗い医師の治療を受けてください。

・バッテリーの液は、炎症や火傷の原因となります。

(6) 整備及び修理について

1. 本機が故障した場合は、専門家に依頼し純正部品のみで修理してください。

・本機が発熱したり、異常に気付いたときは点検・修理に出してください。

・本機は安全規格に適合しているので、改造はしないでください。

・修理は必ず、お買い上げの販売店もしくは当社にお申し付けください。

(7) その他の安全事項

1. 使用する前に損傷した部品がないか確認してください。損傷した本機、充電器、コードは使用せず、良品に取り替えてください。

2. 本機に取り付けるアクセサリーパーツは必ずメーカー推奨品を使用してください。これ以外のものを使用した場合、故障や損傷の原因となりますのでご注意ください。

3. 作業物はしっかり固定して作業してください。

4. 本機及び充電器、バッテリーは水に濡らさないようにしてください。損傷、火災の原因となります。

5. 電源プラグを外すときはケーブルを持って引き抜かないでください。また、電源コードは足で踏んだり、絡ませたりしないでください。損傷の原因となります。

6. 使用済みのバッテリーは一般家庭ごみとして廃棄しないでください。

7. 充電器、バッテリーに衝撃を与えたたり、落下させたりしないでください。

8. 充電器の通風口を塞がないでください。また、ほこりの多い場所での充電はしないでください。火災の原因となります。

9. 充電器は、充電以外の用途には使用しないでください。

10. 充電中に発熱などの異常に気が付かれた場合は、直ちに電源プラグを抜いて充電を中止してください。そのまま充電を続けると発火、破裂の恐れがあります。

11. 充電中は、充電器やバッテリーを箱の中や布などで覆わないでください。破裂、火災の原因となりますので、風通しの良い環境で充電してください。

12. バッテリーを炎天下や火のそばなどの高温の場所で充電、使用、保管しないでください。バッテリーは気温が 50°C以上のところでは保管しないでください。バッテリーの劣化や発火の恐れがあります。

13. バッテリーパックの充電は、気温が 10°C以下または 40°C以上のときはしないでください。破裂や火災の恐れがあります。

14. 使用済みバッテリーは絶対に焼却しないでください。火中で爆発する可能性があります。

15. 濡れた手で電源プラグに触れないでください。感電の恐れがあります。

16. 発電機からの充電は絶対に行わないでください。異常に発熱し、火災の恐れがあります。

17. 本機の充電器は、家庭用 AC100 ~ 240V 以外でのご使用はしないでください。

18. 無負荷で回転させ続けないでください。摩耗や故障の原因になります。



この取扱説明書はお使いになる方が、いつでも見ることができるので大切に保管してください。騒音に関しては法令および各都道府県などの条例で定める規制があります。

周囲に迷惑をかけぬよう規制値以下で使用されることが必要です。状況に応じ、遮音壁などを設け使用してください。

2. 電動工具の使用上の注意

⚠ 注意

- 運転中は、絶対に回転部には手を触れないでください。怪我の危険があります。
- 運転中は、工具類や回転部などに手や顔などを近づけないでください。怪我の原因になります。
- 軍手など巻き込まれる恐れのある手袋は使用しないでください。
- 機械や付属品は、その能力を超えて使用したり、急激な操作はしないでください。
- 先端工具や付属品は確実に取り付けてください。外れたりケガの原因となります。
- 取り付けられたカバー・やネジは外さないでください。
- 高い場所では下に人がいることを確認してから作業してください。また、本機は安全で安定した場所に置くようにしてください。
- 人や生き物などに向けて機械を作動させないでください。

3. コードレスラチェットレンチ CL95 について

⚠ 注意

- ご使用する前に必ず、各取り付け部品が緩んでいないか確認してください。
- 本機に取り付けるアクセサリーパーツは、必ずメーカー推奨品をご使用ください。
- 使用中は回転部に手や顔などを近づけないでください。ケガの恐れがあります。
- 無理な使用をしないでください。
 - 安全に効率よく作業するために、本機の能力に合った速さで作業してください。能力以上の使用は事故やケガの恐れがあります。
 - モーターが異常な発熱をするような無理な使い方はしないでください。発煙、発火の恐れがあります。
- 本体が熱くなり、異常がある時は、ご使用しないでください。発煙、発火の恐れがあります。
- 使用後は
 - バッテリーを取り外し、グリップや全体の汚れを乾いた布などでよく落としてください。
 - 湿気や振動が少ない場所に保管してください。
 - 子供の手の届かないところに保管してください。
- 本機の汚れを除去する場合、樹脂部分はガソリン、シンナー、ベンゼン、アルコール、アンモニア、オイル、塩素系などの溶剤で拭かないでください。ひび割れや破損の原因となります。

4. 製品仕様

1. 各部の名称



2. 仕様

【品番】 CL95	【最大トルク】 40Nm
【バッテリー電圧】 10.8V	【付属品】 バッテリー ×1, 充電器 ×1
【バッテリー容量】 1,500mAh リチウムイオン電池	【全長】 260mm(バッテリー含む)
【無負荷回転数】 230min-1(回転 / 分)	【質量】 バッテリー未装着時: 0.67kg バッテリー装着時: 0.83kg
【充電時間】 約 60 分	

3. 使用方法

- 差込角にソケットレンチを取り付けます。
- 回転方向を切り替えます。
- ソケットをボルト / ナットに差しみ、トリガーを引きます。



本締め、初期緩めはできません

本品は構造上、締付け・最初の緩めといった作業には適していません。

予め、レンチなどの工具を使って緩めた後の早回し、本締めまでの早回しにご使用ください。

【バッテリーのリサイクル】

使用済みバッテリーは、セロハンテープでなどで絶縁してから、最寄りの「リサイクル協力店」にお持ちいただき、備え付けの「小型充電式電池リサイクル BOX」に入れてください。

※「リサイクル協力店」は一般社団法人 JBRC のホームページをご参照ください。



リチウムイオンバッテリーは
リサイクルへ

5. バッテリーパックの脱着、充電方法及び注意

⚠ 注意

1. 本体とバッテリーの取り付け・取り外し

取り付け

- ①バッテリーを本体に差し込みます
- ②ボタン部がカチッとなるまで
しっかりと差し込みます



取り外し

- ①左右のボタンを押しながら
- ②バッテリーを取り外します



2. バッテリーの充電方法

- ①充電器の電源プラグをコンセントに差し込みます
- ②充電器の端子をバッテリーに差し込みます
- ③充電中は赤 LED が点灯し
充電が完了したら緑 LED が点灯します



充電時間: 約 60 分

バッテリーを長持ちさせるには

バッテリーは消耗品のため、充放電を繰り返すと徐々に性能が劣化します。
寿命まで最大限の性能で使用するために、下記にご留意ください。

- ・バッテリー容量が十分にある場合は充電しない
- ・機器が動かなくなる手前で充電し過放電はしない

3. 充電上の注意

- ・本機の充電器は、家庭用 AC100 ~ 240V 以外でのご使用はしないでください。
- ・充電は気温が 10 ~ 40°C の範囲で行ってください。
- ・使用直後の熱いバッテリーは充電できない場合があります。その場合はバッテリーが冷えてから充電してください。
- ・新品のバッテリーや、長期間使用しなかったバッテリーはフル充電できませんが、これは異常ではありません。数回の完全放電(バッテリーを使い切る)と充電を繰り返すとフル充電できるようになります。
- ・連続して2個以上のバッテリーを充電する場合は、充電器の保護のため15分以上間隔をあけて充電してください。
- ・充電後は、充電器の電源プラグをコンセントから抜いてください。
- ・雨や雪の中、高温での充電はしないでください。
- ・発電機からの充電は絶対にしないでください。
- ・バッテリーの保管は直射日光を避け、乾燥した低温のところで保管してください。

4. その他の注意点

- ・満充電のバッテリーは再度充電しないでください。
- ・使用済みバッテリーは、リサイクルとなります。
- ・充電器及びバッテリーの保管場所として次の場所は避けてください。
 - × お子様の手が届いたり、簡単に持ち出せるところ × 温度や湿度の急変するところ
 - × 湿気の多いところ × 直射日光の当るところ × 振発性物質の置いてあるところ
 - × 充電器の電源コードが断線等で交換が必要な場合は危険ですので必ずご購入の販売店または弊社製品取扱店に修理を依頼してください。

5. 交換用部品について

CL95 用バッテリー
品番: CLB



CL95 用充電器
品番: CLJ



本製品の修理は本書をご持参・ご提示のうえ、お買い求めの販売店にご相談ください。

品番	CL95
お買い上げ年月日	
お客様	お名前 _____ ご住所 _____ 電話番号 _____
販売店	店名・住所・電話番号 _____

販売店様へ お手数でも、必ずご記入のうえお客様へお渡しください。

MADE IN CHINA

総発売元

WEB サイト ►



トラスコ中山株式会社



お客様相談室 0120-509-849
E-mail: techno.center@trusco.co.jp
<https://www.orange-book.com/>

日本最大の工具箱
紹介動画 ►
トラスコ物流センター「プラネット埼玉」